

訊通的教育教學小學



月三年四十二國民 期一十二第

小學教育的通訊

小學校的人格教育（續）

李美春譯著

五 教授法與人格教育

一個學校能否貫徹造成基督教化人格的主張，不在乎它的課程，不在乎它整個的程序，也不在乎政府的法令，最主要的乃是在乎它的師資。雖則是在一個官立的學校。若是一有一位教師滿心充滿了上帝的愛，能夠關心每一個學生的生活，也可以叫人感覺上帝的靈似乎真實地臨在，不論該教師所教的是甚麼功課。我們也見過某校有一門聖經的課程，每日都有一堂，而那位教師却是一位粗暴不近人情的人，當然學生們只能夠學習討厭先生，討厭聖經。

「沒有文字沒有言詞，

小學教育的通訊

小學教育的通訊

二

能教後生如何立身；
萬有文庫也無用處，

只有師資才能感人。」

某校第二年級的教師音容舉動非常的恬靜，有一班新學生來到她班上，她們本來是很喧嘩嘈雜的，因為受了她的影響，終於變成了秩然有序的一班。在另一個公民訓練班上，一位教師給學生們講了一大篇「公平」，而自己却偏愛班中兩個學生，學生們自然耳朵裡聽着心裡不服，他們所學到的不是說做人應當公平。却是說做人也可以言不顧行，行不顧言。教師自己對於基督教的認識與感覺，無意之間自然能夠對學生流露出來。倘若她真的在自然界以及人間世感覺到上帝精靈的臨在，當然她能夠領導她的學生使她們也能有同樣的感覺。為此，她自己在靈性上應當與上帝緊密地同行。

雖然，學生們基督化品格之長進，不僅要靠教師自身的品格，還要靠教師心中所抱的目標。有一種教師，他任職惟一的目標就是教甚麼國語啊，算術啊等功課，還有一種

教師他的目標是要教學生。頭一種的教師，只要他的學生們在考試之時能夠答得好，便自心滿意足；第二種教師却不然，她不但要她的學生學懂了功課，還要她的學生學做人，能夠在基督化的態度與習慣上有所長進。在頭一種教師看來，學校的主要事功便是灌輸智識；在第二種教師看來，智識不過是一種工具，所以使學生在一個變化無常的世界裡懂得如何立身，用基督的方法來應付一切。這兩種教師所教的功課可以相同，但是方法與結果却大大的兩樣。

以學生之長進爲目標的教師可用種種方法以達到目的。「今日國內學校之最大缺點是教師講太多，學生自己用功太少，他們許多時候只是坐着背書，或竟只是坐着。」（見民國廿三年九月份教育雜誌）但是一個學校的成功不在乎教師所做的有多少，乃是在乎學生所做的有多少。欲使學生將來入了社會能夠應付一切的問題，須注意下列各端：

(一) 凡學生所能自己發現的事物，教師不爲他們講。

(二) 教師發問須有藝術。問題須使學生不能用「是」或「否」搪塞過去，却要經過思想才能

小學教育的通訊

四

答得出來。多數的問題須問「爲甚麼」及「如何」，使學生多思想事物的原因，結果，以及問題的解決法。

(三)教師須時常鼓勵學生用他們的想像力。世界之所以能進步，就是因爲一部份人能夠想像出新方法，然後把所想像的實現出來。(關於此點，下段將詳細討論，茲從略。

(四)教師須給學生充分的創作的機會。凡學生獨出心裁所寫出來，畫出來，或做出來的東西，我們要認它比任何模倣得來的東西有價值。

(五)教師須鼓勵學生自己提出他們所要做的事。在學生的活動上，無論是計劃，執行，乃至事後的評斷，教師都只站在領導的地位，而不是站在發號施令者的地位。如此，學生才能從練習之中學到如何做事，如何把一件事做到完成。

(六)教師須盡量使學生共同活動，使他們練習合作。有時可將一班學生分成若干組，使每組共同從事一件事，

(七)教師可以利用課室教材以及學生日常的經驗領導學生認識上帝，愛做上帝所喜悅的

事。

學生的行爲與態度，日日可以供給教師領導他們明白上帝的意思的機會。凡有事端發生，正是教師與學生共同討論該事端的含義的絕好機會。譬如學生損壞了公共器物，或在運動場上有自私或不誠實的行爲，或是有甚麼打架失和的事發生，這正是討論愛護公用器物，不自私，誠實，自制等事的良機：這些品德與習慣，不獨他們小的時候需要，一生一世都要用得着。與年幼的小孩討論之時，可以很不正式。與大一點的小孩討論之時，則可將討論之中所發現的點隨時一一寫在黑板上。凡與學生討論日常生活問題以及一切有關基督化的生活的時候，

(一)須領導他們顧到問題的各方面，——對人怎樣，對上帝怎樣，對自己怎樣。

(二)須使他們看清事端的結果，他們的行爲對於他人，自己，以及關係方面，都能發生甚麼影響。

(三)須使他們注意他人遇見同樣問題之時，他們如何對付。在這個地方聖經是最有價

小學教育的通訊

六

值的，因為聖經就是歷代先賢立身處世經驗的寶鑑。

(四)須使他們從這種種方面的參考，達到他們自己的結論。這種結論固然重要，而從此所養成的以基督的精神處置事物的習慣，更為可貴。

(五)須領導他們把他們所認為正當的解決法實行出來。問題的解決不應當只在腦子裡，口頭上，却是要實現在行為上。

(六)實行之後，須領導他們評斷結果；到底他們所理想的可行不可行？是不是最好的辦法？倘若失敗，原因何在？以後可以如何改良？

兒童若能公平地遊戲，輪流，共享，客氣地接受他人的意見，關注他人，常常如此練習，便可養成與人相處相安的好習慣。教師須從基督的觀點為他們解釋，做他們的指導。

我們研究耶穌的師範，便可以見出他的人格如何地滲透了他的教訓；他如何堅決地認定人格向上的發展是比世間任何事物都重要；他如何地利用日常生活的事故來教訓他

的從者；（馬可七章一至二十）他如何差遣他的門徒去從經驗裡學到教益；（路加九章一至十）他不是單單注重理智上明白所應當做的，却注重實際地去實行利人濟世的事工。路加（十章廿五至卅七）正如當日對門徒說的，如今他也對我們呼召說：「跟從我。」

自省問題：

（一）注意本星期我對學生所要發的問題，特別留心我所問的清楚否？能刺檄學生想些甚麼？

（二）我的學生如何運用他們的想像力？

（三）我的學生有何機會練習合作？

（四）我的學生有何機會練習創作（書，畫，寫作，手工等等）？

（五）在過去一星期之內，有甚麼事故，叫我們的學生可以得到機緣改良他們彼此相待的態度？

一隻蒼蠅的危害

林月蘭

一個暮春天的清早，在一家高大的糞堆上，有一隻新的蒼蠅出現了。牠因剛才從繭

變成蠅，所以兩翅很爬行。一面等候着太

，以便飛翔；一面因

遂東張西望的，藉此

高懸空中，其滿載熱



家的糞堆，一會兒那有力牠忽然覺得有

陣的香味，順風吹來

，順風尋去，原來那香味來自隔壁的豬圈中。牠便飛落到豬糞上飽餐了一頓。牠想要另

輶，牠便在那裏往來陽出來，好晒乾雙翅

牠初次到世界上來，

一廣眼界。一輪紅日

力的光芒，射上了那隻蒼蠅的雙翅，漸覺

些餓了，又嗅得一陣

，牠便開始展翅飛起

外開闢一個世界，遂振翅離開了豬圈，來到一個極污濁的廁所中，當牠的兩隻巨大的紫紅色的眼睛，看見了大便時，心裏非常高興，於是，牠便開始狂舔起來。牠吃得很飽，想要找一個地方，休息一下，牠便出了廁所，來到一家人家的屋子裏，遂歇足在一個茶杯上。牠把腳上所帶來的病蟲，及因吃的過多而吐出的東西，都佈散到茶的邊緣上了。忽然，有一個四五歲的小女孩自外面走來，拿起那杯水來便一氣飲乾了。那隻蒼蠅便急急地向門外飛逃了。

大約過了幾天，小女孩生病了。據醫士說：小孩染了白喉，而且病勢很重。母親悲痛萬分，但已無法挽救，後來她終於死了。

那隻從茶杯上飛逃了的蒼蠅，正在路上飛行的時候，忽然低頭看見地上，有一堆帶着血的痰，牠便饑涎欲滴的，急飛上了痰，便狂吃起來。正吃得很高興的時候，有一陣糖的香氣，隨風送進了牠的鼻管中，牠便飛進了一家小雜貨鋪裏，站在糖上大舔起來。

一會兒有一個小男孩子走進了這間小舖裏買糖，當店夥給他拿糖時，那隻站在面上的蒼

蠅。不得不飛走了。但牠仍捨不得那又香又甜的糖，遂大膽的飛上了那小孩的頭頂，跟着他回家去了，進了屋中，看見有一個未滿兩週歲的小孩，正在床上睡覺，於是牠便飛到那睡着的小孩的臉上，在他的嘴邊，眼角和鼻孔裏亂爬亂舔。過了一會兒家人擺好了菜飯預備吃午餐了。那隻蒼蠅便離開了小孩，先到飯上休息了一回。然後又狂舔起來，到主人坐下來吃飯，把牠驅開，牠才飛去，站在桌邊搓手搓腳了一回。但牠覺得還沒有直吃飽，想要再飛到主人的飯碗裏去，但又不敢，於是便飛到那碗湯上去了，一下沒留神，便失足落到湯中，遂喪了性命。

過了幾天那個小嬰孩也病了，身體黃瘦，發寒熱，咳嗽。據醫士說：是肺癆病的初期，當令他完全休息，不可起床。室中窗戶洞開，以便有充分的日光和新鮮的空氣進來。當嚴禁別的小孩入病室，以防傳染。母親看顧病孩時當戴口罩。病者所用的一切器具及所吐的痰當煮沸或焚燒之，以防癆病蟲之散佈。當令吃鷄蛋，肉湯，牛奶，青菜及水菓等以資補養。藥品則惟魚肝油爲最佳。倘此期內照護得法，則可望痊癒。母親聽了醫

士的警告，更加意的照醫士指導的方法，照護小孩。但母親很奇怪小孩怎麼會得了這個病？大概諸位小朋友們一定知道他得病的原因吧？

你們都知道蒼蠅有六條腿，腿上有很多的毛，腳掌上有膠狀的物體，所以牠倒行在玻璃上也不會滑跌的。牠最喜歡污穢和粘的東西。如大便，痰，粘糕及糖等。當牠到廁所，豬圈及垃圾堆上時，牠的腳上便滿載了各種病菌，送到人的菜，飯，糖果，茶杯或面上。病菌趁機入體中，人便會生病。牠所帶的病菌有霍亂，痢疾，傷寒，肺癆及白喉等。你看一個小小的蒼蠅會殺掉許多的人。如果是幾千萬隻蒼蠅，那危害更大的可以駭人了。我們還不趕快的努力滅除牠們嗎？但是用什麼方法來滅除牠們呢？現在將實用的方法分述如下：

- 1.糞堆當遠離住宅並當用灰蓋好，以免蒼蠅有孳生的機會。
- 2.糞坑或馬桶當用木蓋蓋好，當每日清除一次，以防蠅入內產卵。
- 3.豬本不喜愛污穢的地方，牠願意洗澡，而當牠找不到清水時，遂在污水中洗澡，

人便以爲牠是最喜污穢的，便把一切污穢的東西傾入圈中。我們最將猪圈每日清除一次，一方面猪也得些安舒，一方面也免得給蒼蠅留產卵的機會。

4. 院中當清潔，整齊，門及窗當裝鐵紗以防蠅之入室，倘不能買鐵紗時，則門外當掛竹簾，窗上當糊以薄布。

5. 剩下的食物當放在紗櫈中，或用紗罩蓋好。

6. 倘室中有蠅飛入，則當用蠅拍將牠打死，以除後患。

現在有三件事，請小朋友們做的：

甲、製打蠅拍；

乙、製蒼蠅罩；

丙、繪蒼蠅傳染病圖。

狗和鵝

一 故事：

小狗和白鵝是小朋友，
每天牠們都是一同玩；
玩在一個花園裡。

狗追鵝，
鵝追狗，

牠們在花裡跑來跑去；

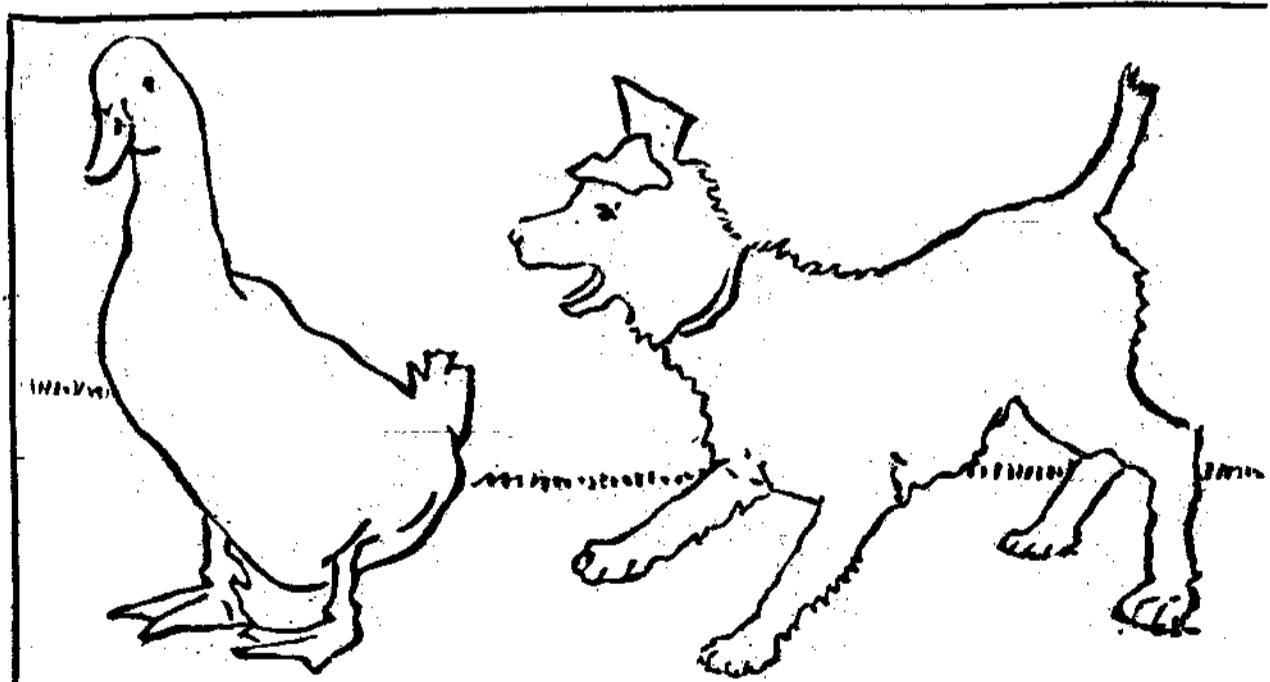
牠們多麼快樂！

二、問題：

下列幾個問題，請小朋友自己解答，並在「是」

字或「否」塗去一字。

1. 狗和鵝是好朋友， 是否？
2. 鵝大， 是否？
3. 鵝和狗玩， 是否？
4. 牠們在樹上玩， 是否？



- 5. 鵝追豬，
是否？
- 6. 狗小。
是否？
- 7. 猪追狗，
是否？
- 8. 鵝喜歡狗
是否？
- 9. 牠們玩在花園裡，
是否？
- 10. 猪很快樂，
是否？

三、工作：

- 1. 你自己畫一隻鵝和狗；
- 2. 畫一頂帽子戴在鵝頭上；
- 3. 畫一個項圈掛在鵝頸上；
- 4. 寫鵝字於鵝下；
- 5. 畫一件衣服穿在狗身上；

6. 畫一頂帽子戴在狗頭上；

7. 寫狗字於狗下。

8. 畫一株樹在狗旁邊；

9. 畫一朵花在鵝旁邊；

10. 畫一隻蝴蝶飛在牠們上面

有 奬 徵 文

上海廣學會婦女及兒童出版物委員會贈獎徵求兒童故事文。

一 獎額三名：第一名二十五元；第二名十元；第三名五元。

二 應徵人資格不限。

三 題材以中國兒童生活為主，文須創作，譯稿不取。

四 文字須用適於兒童誦讀之簡明白話，字數至少五千，最多八千，能附加插畫者尤佳

小學教育的通訊

一六

五 文稿須用稿紙及墨筆謄寫清楚，於七月一日以前寄至上海博物院路一二八號八樓八

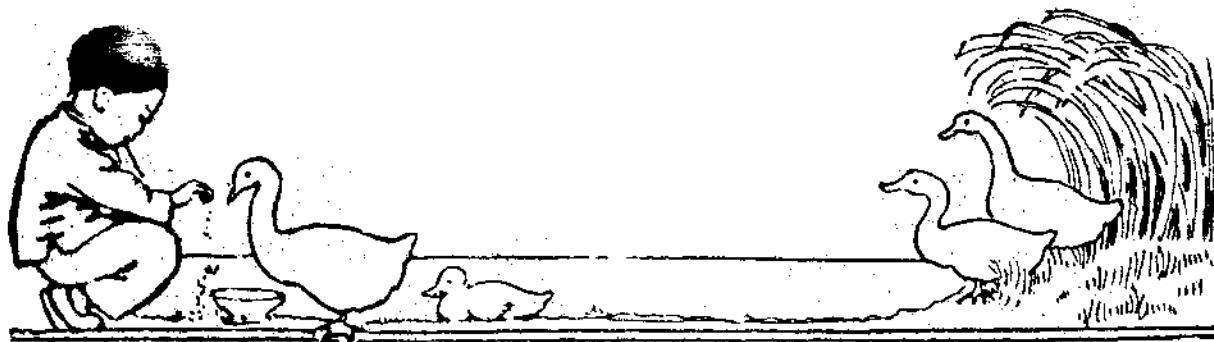
。

三三號福幼報編輯部。

六 一切應徵稿件，除預先聲明並付回郵者外，概不退還。

七 取中之稿件，廣學會兒童書報部有單獨刊印發行之權。

八 本委員會如認為無佳卷可取，或佳卷不多，得有保留獎款名額之權。



大長他叫父天求培栽心小們我

種樹

鄧桂英

哥哥說：「今天是植樹節，我們在園子裡來種一棵樹吧！」

妹妹說：「我們在那裏找樹呢？」

哥哥說：「我到外頭去找樹」

姐姐說：「我來挖一個洞把樹插在裡面」

弟弟說：「我去挑水來」

妹妹說：「我也要做點事」

弟弟說：「好好！讓你去灑水」（這真是個好弟弟）

後來哥哥找到了樹，姐姐挖洞，弟弟挑水，妹妹灑水。一齊的小朋友都說：「現在我們去請爸爸媽媽來看我們種的這棵樹。」

小 禱 文

謝謝天父賜我們好看的樹木，

我們小心栽培，求天父叫他長大。

兒童在自然界對上帝的認識

『若是把本來的東西給孩子們看了，更有相當的效果。如：石頭，樹木，花卉等，都可在自然界中切實地教他們的，使小孩所找着的和領袖所找着的互相比較，這樣他們都會感到無窮的興味；經了這次研究野艸也似乎變了很好看的花。』由此小孩可知上帝造物的大能。

本刊·

全年售價連郵費共洋五角；
零售，每期一角。

出版 中華基督教教育會

地址 上海圓明園路一六九號